東京都産業労働局とスエズ運河経済特区のグリーン水素の社会実装化に関する合意書

東京都産業労働局とスエズ運河経済特区は、以下に関する分野について連携し、その知恵と経験を共有することでグリーン水素の社会実装化を加速させ、環境と経済の両面で国際社会をリードしていくことを確認した。

1. 目的と範囲

今後の交流により、グリーン水素に関する両当事者の友好・協力関係を発展させていく 意思を共有した。

- (1) グリーン水素に関する知見、情報の交換
- (2) グリーン水素の市場需要の喚起
- (3) その他グリーン水素の社会実装化に向けて必要であると両当事者が認める事項

両当事者は、両当事者が合意した分野における交流・協力の確実な推進を図ることとした。

2. 一般原則

両当時者は以下の原則に相互に合意する:

- (1)本合意書に基づく協力は、相互の信頼、誠実な意思および両国の関連法令に従って実施される。
- (2)両当時者は本合意書に定める目的を達成するため、可能な限り最大限の協力を行うよう努める。
- (3)本合意書は両当時者の相互の意向を記録するものであり、法的拘束力のある合意を構成するものではなく、強制執行可能な権利や義務を生じさるものではない。
- (4)本合意書の効果的な実施を確保するため、定期的に協議を行い、詳細な取り決めは、必要に応じて別途合意する。
- (5)本合意書の期間は、両当時者によって署名された日から2年間とし、書面による合意により延長されることがある。

3. 言語及び副本

本合意書は、日本語及び英語によって作成され、同等の効果を持つ。両当事者はそれぞれ一通を保管する。

4. 署名及び発効

本合意書は、2025年8月20日に署名され、両当事者による署名日より発効する。

東京都 産業労働局長 田中 慎一

スエズ運河経済特区 長官 ワリード・ガマルエルディン

Memorandum of Understanding

on the Social Implementation of Green Hydrogen

between

the Bureau of Industrial and Labor Affairs, Tokyo Metropolitan Government (TMG)

and

The Suez Canal Economic Zone, Egypt (SCZone)

The Bureau of Industrial and Labor Affairs, Tokyo Metropolitan Government (TMG) and The Suez Canal Economic Zone (SCZone) have confirmed that both authorities will collaborate in the areas outlined hereunder, accelerate the social implementation of green hydrogen by combining their wisdom and experience, and take the lead in the international community from both environmental and economic perspectives.

1. PURPOSE AND SCOPE

Both authorities have also shared their intention to have exchanges to further develop the friendly and cooperative relationship regarding green hydrogen between them.

- (1) Exchange of knowledge and information related to green hydrogen
- (2) Stimulation of market demand for green hydrogen
- (3) Other matters both authorities deem necessary for the social implementation of green hydrogen.

Both authorities have decided to ensure the promotion of exchange and cooperation in the areas agreed upon by them.

2. GENERAL PRINCIPLES

The Parties mutually agree to the following principles:

- (1) The collaboration envisioned under this MOU shall be predicated upon mutual trust, good faith, and adherence to the laws and regulations of the respective countries.
- (2) The Parties shall use their best efforts to cooperate to the fullest extent feasible to achieve the objectives set forth herein.
- (3) This MOU is intended solely as a record of the Parties' mutual intentions and does not constitute a legally binding agreement or create enforceable obligations or rights.
- (4) To ensure the effective implementation of this MOU, periodic consultations shall be conducted, and any detailed arrangements shall be formulated in separate agreements as deemed necessary.
- (5) The term of this MOU shall be two (2) years commencing from the date of execution by both Parties, unless otherwise extended by mutual written agreement.

3. LANGUAGES AND COUNTERPARTS

This Memorandum has been made in duplicate in *English and Japanese*, both equally authentic. Both authorities shall hold one copy of each text.

4. SIGNATURE AND ENTRY INTO EFFECT

This MoU is signed on August 20, 2025 and will be effective from the date signed by both authorities.

Director General,
Bureau of Industrial and Labor Affairs,
Tokyo Metropolitan Government

Tanaka Shinichi

Chairman, Suez Canal Economic Zone

Waleid Gamaleldien